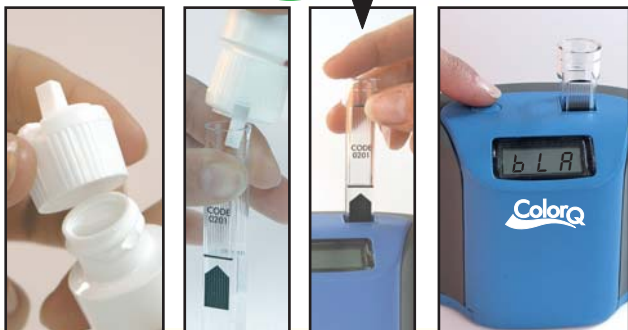


1 bLA



1. Fill sample bottle with water sample. Replace cap.
2. Fill clean tube to the 5mL line with water sample.
3. Insert tube into ColorQ as shown.
4. Press button to turn meter on. When "bLA" appears press button to "Blank" the meter, and go to "bi9" Biguanide. Remove tube.

1. Llenar la botella con la muestra. Taparla.
2. Llenar un tubo limpio hasta la línea de los 5 mL con la muestra de agua.
3. Insertar el tubo en el Color Q como se muestra en las imágenes.
4. Apretar el botón para encender el equipo. Cuando "bLA" aparece apretar el botón para registrar el blanco "Blank" en el aparato; ir al "bi9" Biguanida (Biguanide). Quitar el tubo.

1. Remplir la bouteille avec l'échantillon. Fermer la bouteille.
2. Remplissez jusqu'à la ligne des 5ml, un tube propre comportant l'échantillon d'eau.
3. Mettre le tube dans le Color Q comme est expliqué dans les images.
4. Appuyez le bouton pour allumer le Color Q. Quand "bLA" apparaît appuyez le bouton pour enregistrer le blanc "Blank" dans l'appareil. Aller au "bi9" Biguanide apparaisse (Biguanide). Enlever le tube.

BIGUANIDE Range: 0-70 ppm

2 bi 9 Biguanide - Code 3919-G



1. Add 5 drops of **BIGUANIDE** to the same tube.
2. Cap and mix. Insert tube into ColorQ.
3. Press button to read "bi 9" Biguanide. Remove tube.

1. Añadir 5 gotas de **BIGUANIDE** en el mismo tubo.
2. Cerrar y mezclar. Insertar el tubo en el ColorQ.
3. Presionar el botón para leer "bi 9" Biguanida (Biguanide). Quitar el tubo.

1. Ajoutez 5 gouttes de **BIGUANIDE** dans le même tube.
2. Secouez trois fois pour mélanger. Introduisez dans le ColorQ.
3. Appuez sur le bouton jusqu'à ce que "Bi 9" Biguanide apparaisse. Retirez le tube.

pH Range: 6.5-8.5 pH

3 PH *pH - Code 7037-G



1. Fill a clean tube to the 5mL line with water sample.
2. Add 5 drops of **pH**.
3. Cap and mix. Insert tube into ColorQ.
4. Press button to read "PH" pH. Remove tube.

1. Llenar un tubo limpio hasta la línea de los 5 mL con la muestra de agua.
2. Añadir 5 gotas de **pH**.
3. Tapar y mezclar. Insertar el tubo en el Color Q.
4. Presionar el botón para leer "PH" pH. Quitar el tubo.

1. Remplissez jusqu'à la ligne des 5ml, un tube propre comportant l'échantillon d'eau.
2. Remplir avec 5 gouttes du reactif de **pH**.
3. Fermer le bouchon et melanger. Introduire le tube dans le ColorQ.
4. Appuyer le bouton et lire "PH" pH. Enlever le tube.

ALKALINITY Range: 0-250 ppm

4 ALY *ALK - Code 7038-G



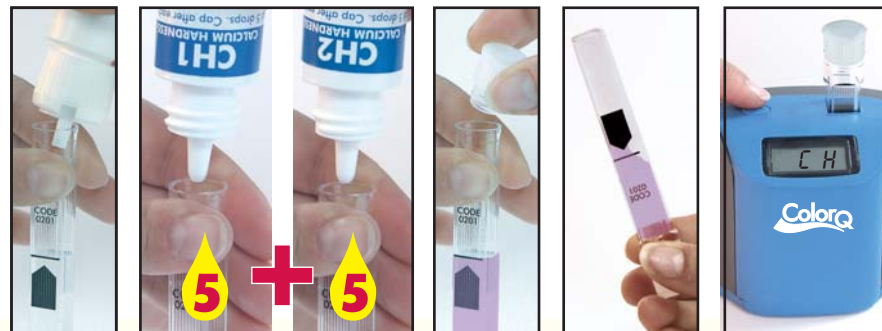
1. Press button to go to "ALY" Total Alkalinity.
2. Fill a clean tube to the 5mL line with water sample.
3. Add 5 drops of **ALK**.
4. Cap and mix. Insert tube into ColorQ.
5. Press button to read "ALY" Total Alkalinity. Remove tube.

1. Presionar el botón hasta ir a "ALY" Alcalinidad Total (Total Alkalinity).
2. Llenar un tubo limpio hasta la línea de los 5 mL con la muestra de agua.
3. Añadir 5 gotas de **ALK**.
4. Tapar y mezclar. Insertar el tubo en el ColorQ.
5. Presionar el botón para leer "ALY" Alcalinidad Total (Total Alkalinity). Quitar el tubo.

1. Appuyer le bouton jusqu'à lire "ALY" Alcalinité Total (Total Alkalinity).
2. Remplissez jusqu'à la ligne des 5ml, un tube propre comportant l'échantillon d'eau.
3. Ajouter 5 gouttes de reactif **ALK**.
4. Ferrer et melanger. Introduire le tube dans le ColorQ.
5. Appuyer le bouton jusqu'à lire "ALY" Alcalinité Total (Total Alkalinity). Enlever le tube.

CALCIUM HARDNESS Range: 0-700 ppm

5 **CH** * CH1 - Code 7042-G
CH2 - Code 7041-G



1. Press button to go to "CH" Calcium Hardness.
2. Fill a clean tube to the 5mL line with water sample.
3. Add 5 drops of **CH1** and **CH2** to same tube.
4. Cap and mix. Insert tube into ColorQ.
5. Press button to read "CH" Calcium Hardness. Remove tube.

1. Presionar el botón hasta ir "CH" Dureza cálcica (Calcium Hardness).
2. Llenar un tubo limpio hasta la línea de los 5 mL con la muestra de agua.
3. Añadir 5 gotas de **CH1** y **CH2** al mismo tubo.
4. Tapar y mezclar. Insertar el tubo en el ColorQ.
5. Presionar el tubo para leer "CH" Dureza cálcica (Calcium Hardness). Quitar el tubo.

1. Appuyer le bouton jusqu'à lire "CH" Dureté calcique (Calcium Hardness).
2. Remplissez jusqu'à la ligne des 5ml, un tube propre comportant l'échantillon d'eau.
3. Remplir 5 gouttes **CH1** et **CH2** dans le même tube.
4. Fermer et mélanger. Introduire le tube dans le ColorQ.
5. Appuyer le bouton jusqu'à lire "CH" Dureté Calcique (Calcium Hardness). Enlever le tube.

BIGUANIDE SHOCK Range: 0-160 ppm

6 **b S h** Biguanide Shock - Code 6930A-J



1. Press button to go to "b S h" Biguanide Shock.
2. Fill a clean tube to the 5 mL line with water sample.
3. Add 1 **BIGUANIDE SHOCK** Tablet. Crush with tablet crusher.
4. Cap. Invert 3 times to mix. Allow tube to sit for TWO minutes.
5. Invert once to mix. Insert into ColorQ.

1. Presionar el botón para ir a "b S h" Biguanida Shock.
2. Llenar un tubo limpio hasta la línea de los 5 mL con la muestra de agua.
3. Añadir 1 pastilla de **BIGUANIDE SHOCK**. Romper con la varilla.
4. Tapar. Invertir 3 veces hasta mezclar. Permitir que repose durante DOS minutos.
5. Invertir una vez para mezclar. Insertar en el ColorQ.

1. Appuez sur le bouton jusqu'à ce que "B S H" Biguanide Shock apparaisse.
2. Remplissez jusqu'à la ligne des 5ml, un tube propre comportant l'échantillon d'eau.
3. Ajoutez 1 tablette de **BIGUANIDE SHOCK**. Triturez avec le tritrateur de tablette cap.
4. CAP. Secouez trois fois pour mélanger. Laissez reposer 2 minutes.

6. Press button to read "b S h" Biguanide Shock. Remove tube.
7. Press button to return to blank meter or hold button until OFF is displayed.

6. Presionar el botón para leer "b S h" Biguanida Shock (Biguanide Shock). Quitar el tubo.
7. Presionar el botón para volver a hacer el blanco o apretar el botón hasta que aparezca OFF en la pantalla.

5. Secouez une fois pour mélanger. Introduisez dans le ColorQ.
6. Appuez sur le bouton jusqu'à ce que "B S H" Biguanide Shock apparaisse. Retirez le tube.
7. Appuyez sur le bouton pour une nouvelle mesure ou jusqu'à ce qu'il s'éteigne.

ColorQ **Biguanide Pool/Spa 5**
Order Code 2062

- Eng**
- Insert tubes into ColorQ with line and arrow facing forward.
 - "Sun" = Shade meter from bright sunlight. Press/Hold button to turn off.
 - If unit should auto-off during testing rinse and fill one tube to Blank and return to testing.
 - Rinse and clean all tubes promptly after use.
 - Allow tubes to dry before returning to case.
 - Replace reagent caps securely.
 - Use only LaMotte replacement reagents.

- Es**
- Insertar el tubo en el ColorQ recto.
 - "Sun" = apartar el aparato de los rayos del sol. Presionar/mantener el botón para apagar.
 - Si el aparato se auto-apaga durante el test, llenar un tubo para el Blanco y volver al análisis.
 - Enjuagar y limpiar todos los tubos adecuadamente después del uso.
 - Permitir que los tubos se sequen antes de volver a usarlos.
 - Cerrar correctamente los reactivos.

- Fr**
- Introduire le ColorQ droit.
 - "Sun" = Maintenir l'appareil à l'ombre. Appuyer le bouton off pour l'éteindre.
 - Si l'appareil s'éteint automatiquement refaire un blanc et reprendre l'analyse.
 - Essuyer et nettoyer tous les tubes correctement après l'usage.
 - Permettre que les tubes se sechent bien avant de les réutiliser.
 - Ferrer correctement les réactifs.
 - Utilisez des réactifs LaMotte pour recharger uniquement.